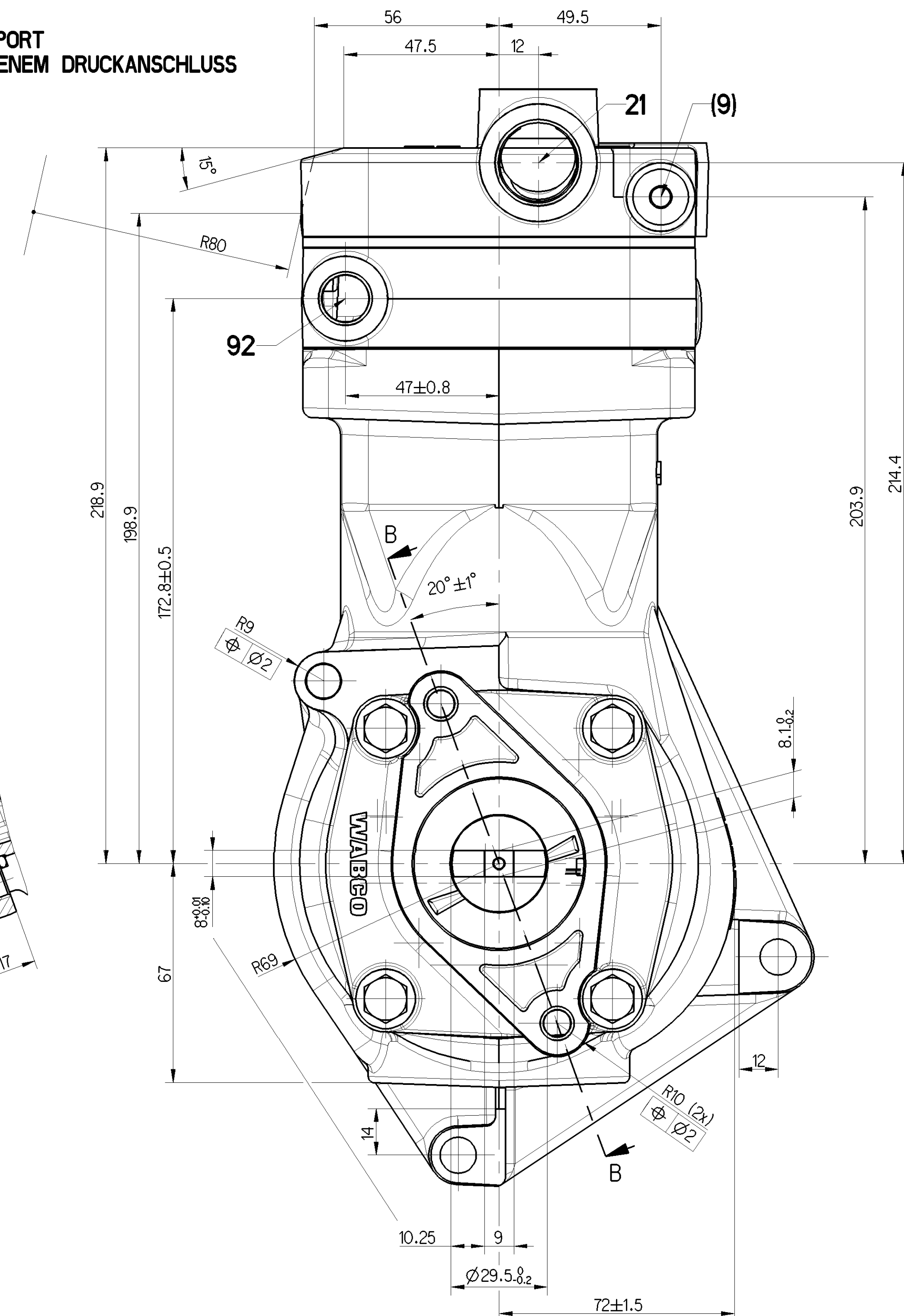
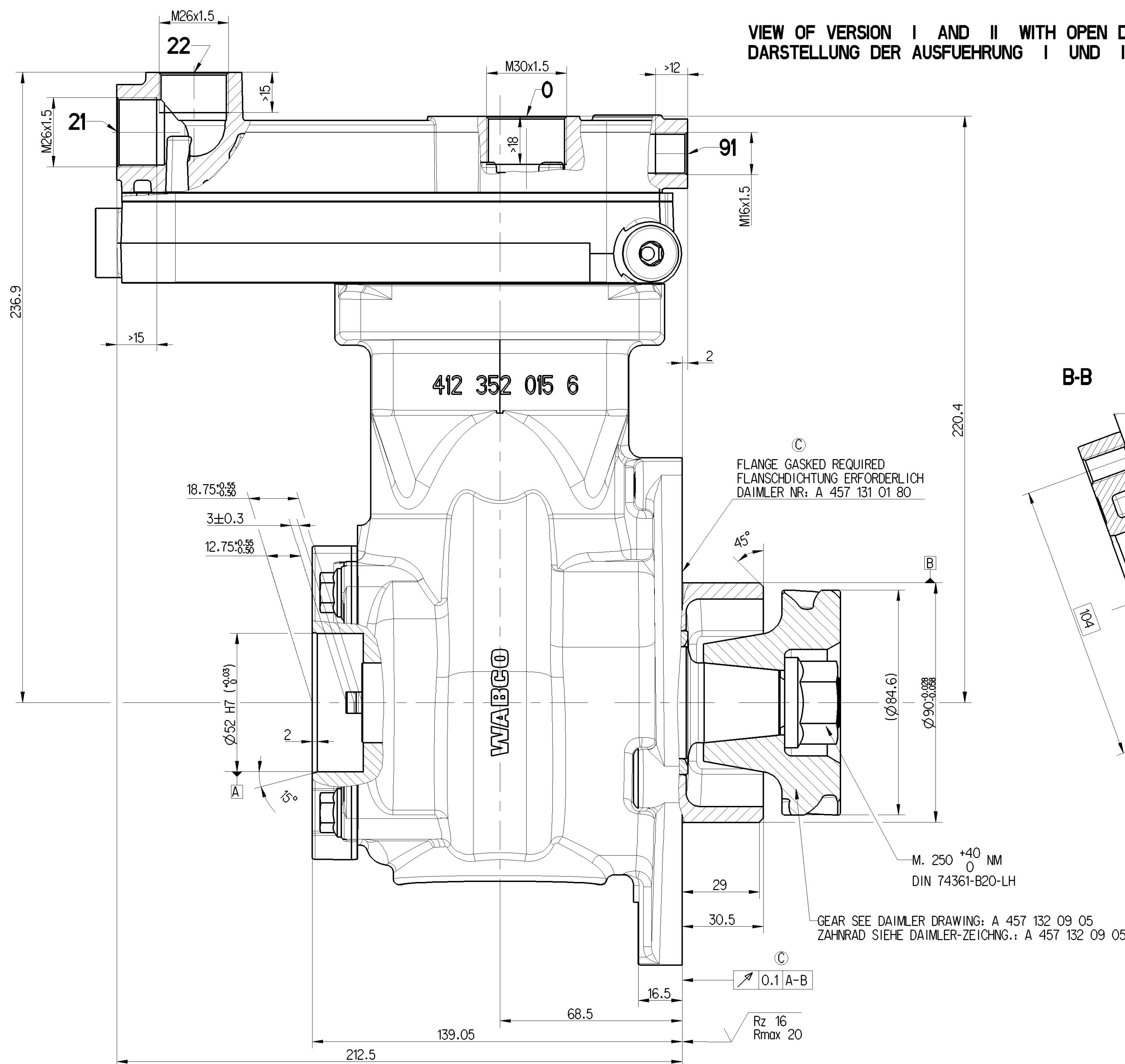
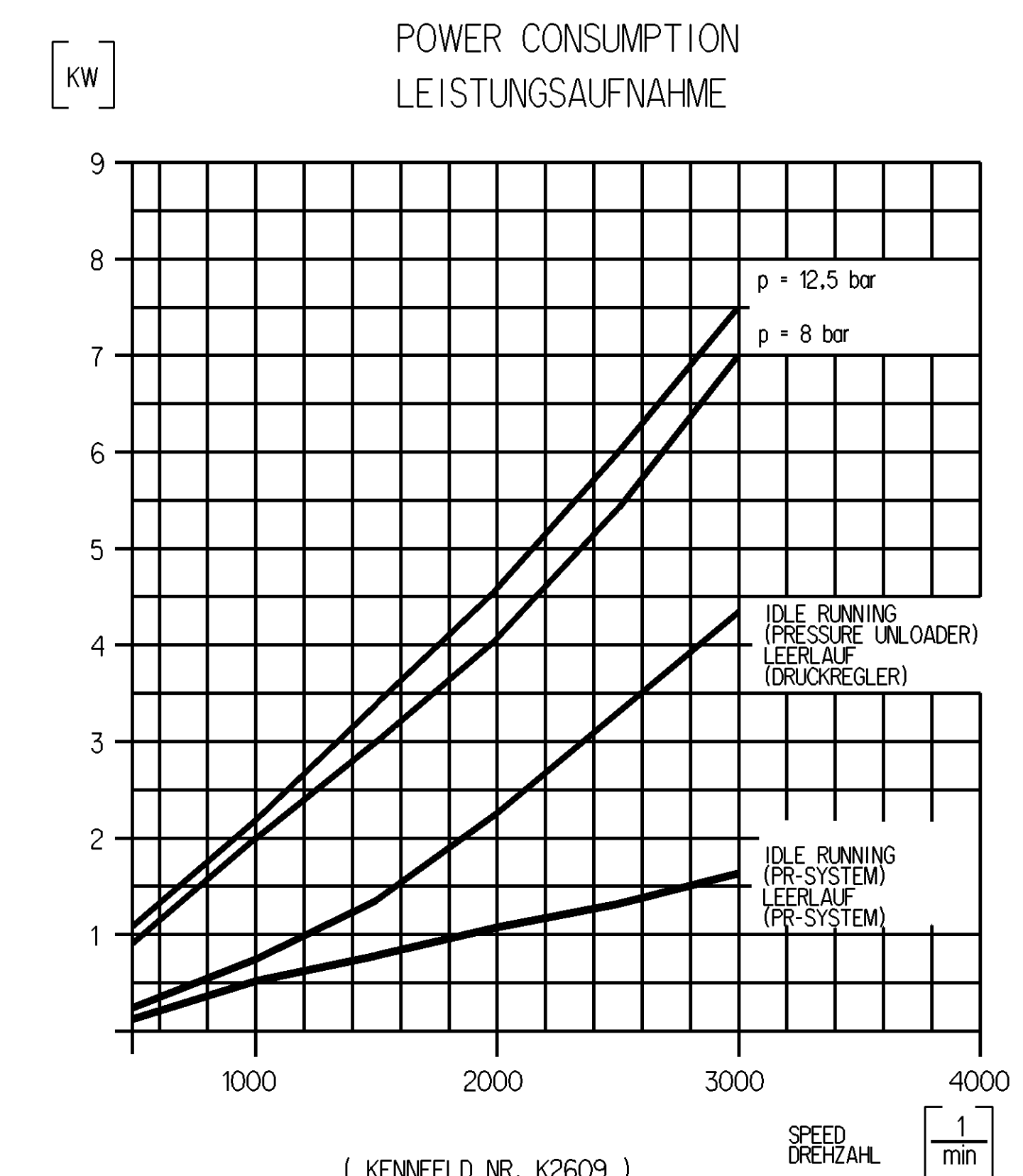
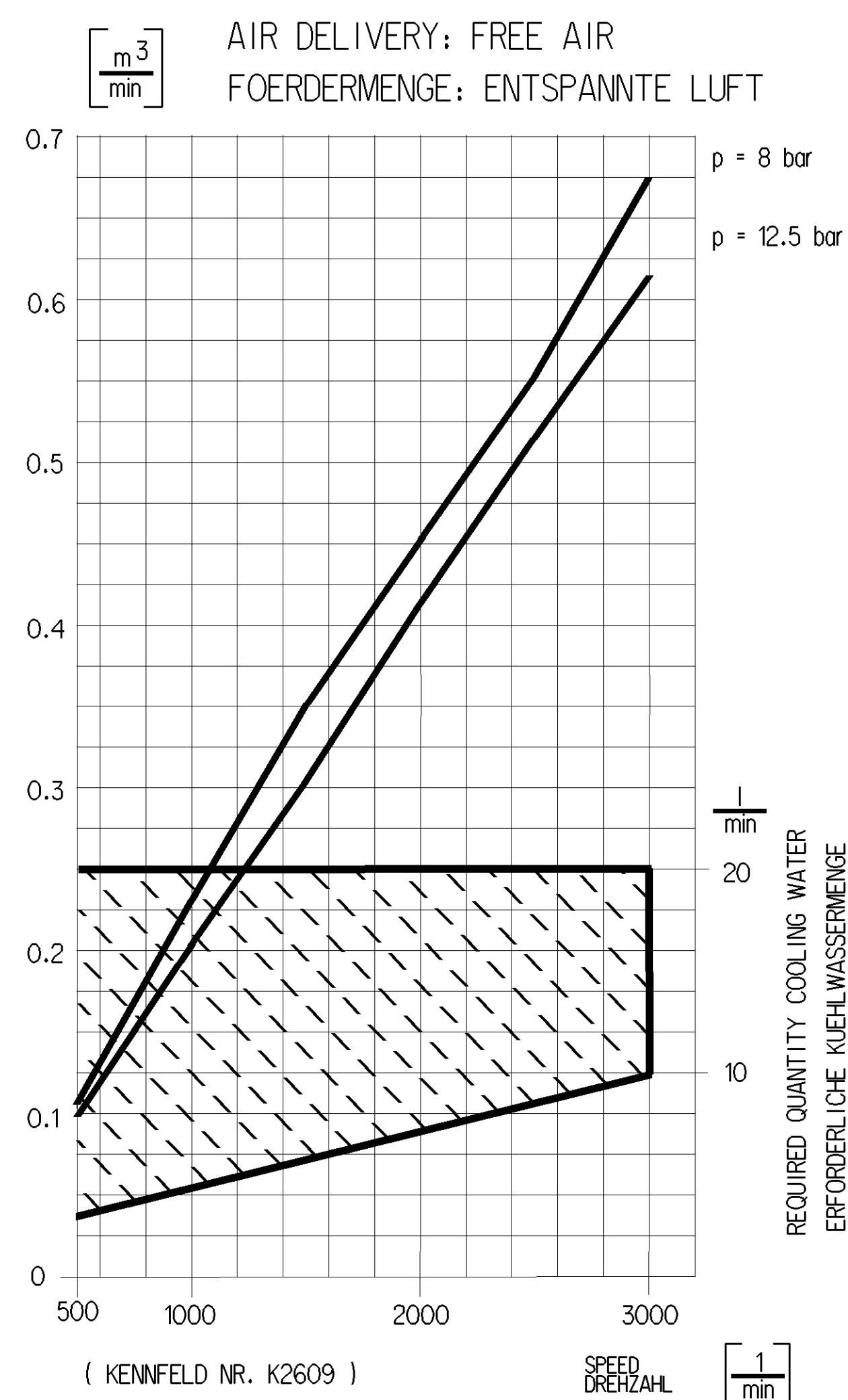




MAX. PERMISSIBLE TILT DURING CONTINUOUS WORKING
MAX. ZULÄSSIGE NEIGUNG IM DAUERBETRIEB:

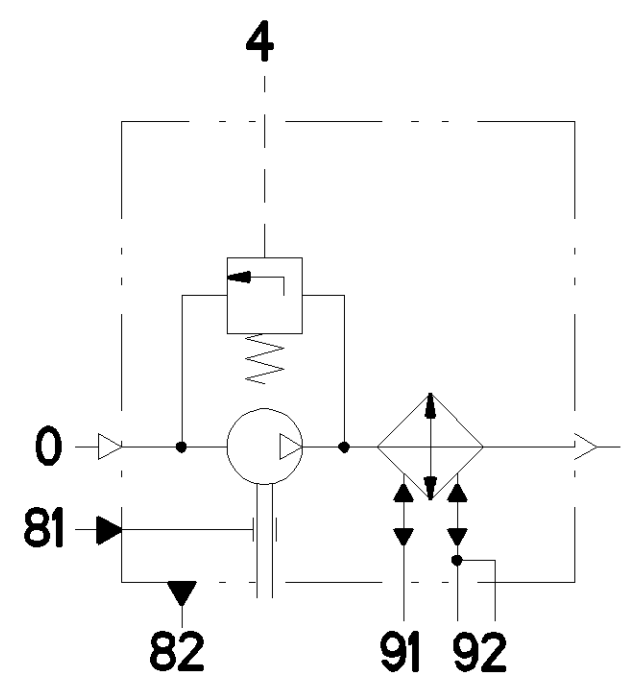
15° 30°

10° 45°



	2-CYL.COMPRESSOR 2-ZYL.-KOMPRESSOR
FURTHER TABULAR DRAWING WEITERE TABELLENZEICHNUNGEN	912 510 110 0 A 457 130 75 1

1-CYL-COMPRESSOR 1-CYL-KOMPRESSOR 412 352 050 0 A 457 130 74 15		Copyright WABCO Date: _____ Signature: _____ Date: _____ Initial: _____ 2014-08-21 Pritsch Date: _____ Initial: _____ 2014-08-21 Hoezel		WABCO SINGLE CYLINDER COMPRESSOR EINZYLINDER KOMPRESSOR	
General Specifications 412-SS4-0		Date: _____ Signature: _____ Date: _____ Initial: _____ 2014-08-21 Pritsch Date: _____ Initial: _____ 2014-08-21 Hoezel		Material No. 412 352 050 0	
Further Technical Data #1		Date: _____ Signature: _____ Date: _____ Initial: _____ 2014-08-21 Pritsch Date: _____ Initial: _____ 2014-08-21 Hoezel		Date of first issue: 2002 Date Code: 1 Uprate	
Doc. Code: _____ Sheet: _____ To: _____		Date: _____ Signature: _____ Date: _____ Initial: _____ 2014-08-21 Pritsch Date: _____ Initial: _____ 2014-08-21 Hoezel		Date of first issue: 2002 Date Code: 1 Uprate	
General Tolerances ISO-201		Date: _____ Signature: _____ Date: _____ Initial: _____ 2014-08-21 Pritsch Date: _____ Initial: _____ 2014-08-21 Hoezel		Date of first issue: 2002 Date Code: 1 Uprate	
Range of Nominal Dimensions (± mm)		Date: _____ Signature: _____ Date: _____ Initial: _____ 2014-08-21 Pritsch Date: _____ Initial: _____ 2014-08-21 Hoezel		Date of first issue: 2002 Date Code: 1 Uprate	
Class 11 ± 50 10 ± 30 15 ± 40 20 ± 40 25 ± 40 30 ± 40 35 ± 40 40 ± 40 45 ± 40 50 ± 40 55 ± 40 60 ± 40 65 ± 40 70 ± 40 75 ± 40 80 ± 40 85 ± 40 90 ± 40 95 ± 40 100 ± 40 105 ± 40 110 ± 40 115 ± 40 120 ± 40 125 ± 40 130 ± 40 135 ± 40 140 ± 40 145 ± 40 150 ± 40 155 ± 40 160 ± 40 165 ± 40 170 ± 40 175 ± 40 180 ± 40 185 ± 40 190 ± 40 195 ± 40 200 ± 40 205 ± 40 210 ± 40 215 ± 40 220 ± 40 225 ± 40 230 ± 40 235 ± 40 240 ± 40 245 ± 40 250 ± 40 255 ± 40 260 ± 40 265 ± 40 270 ± 40 275 ± 40 280 ± 40 285 ± 40 290 ± 40 295 ± 40 300 ± 40 305 ± 40 310 ± 40 315 ± 40 320 ± 40 325 ± 40 330 ± 40 335 ± 40 340 ± 40 345 ± 40 350 ± 40 355 ± 40 360 ± 40 365 ± 40 370 ± 40 375 ± 40 380 ± 40 385 ± 40 390 ± 40 395 ± 40 400 ± 40 405 ± 40 410 ± 40 415 ± 40 420 ± 40 425 ± 40 430 ± 40 435 ± 40 440 ± 40 445 ± 40 450 ± 40 455 ± 40 460 ± 40 465 ± 40 470 ± 40 475 ± 40 480 ± 40 485 ± 40 490 ± 40 495 ± 40 500 ± 40 505 ± 40 510 ± 40 515 ± 40 520 ± 40 525 ± 40 530 ± 40 535 ± 40 540 ± 40 545 ± 40 550 ± 40 555 ± 40 560 ± 40 565 ± 40 570 ± 40 575 ± 40 580 ± 40 585 ± 40 590 ± 40 595 ± 40 600 ± 40 605 ± 40 610 ± 40 615 ± 40 620 ± 40 625 ± 40 630 ± 40 635 ± 40 640 ± 40 645 ± 40 650 ± 40 655 ± 40 660 ± 40 665 ± 40 670 ± 40 675 ± 40 680 ± 40 685 ± 40 690 ± 40 695 ± 40 700 ± 40 705 ± 40 710 ± 40 715 ± 40 720 ± 40 725 ± 40 730 ± 40 735 ± 40 740 ± 40 745 ± 40 750 ± 40 755 ± 40 760 ± 40 765 ± 40 770 ± 40 775 ± 40 780 ± 40 785 ± 40 790 ± 40 795 ± 40 800 ± 40 805 ± 40 810 ± 40 815 ± 40 820 ± 40 825 ± 40 830 ± 40 835 ± 40 840 ± 40 845 ± 40 850 ± 40 855 ± 40 860 ± 40 865 ± 40 870 ± 40 875 ± 40 880 ± 40 885 ± 40 890 ± 40 895 ± 40 900 ± 40 905 ± 40 910 ± 40 915 ± 40 920 ± 40 925 ± 40 930 ± 40 935 ± 40 940 ± 40 945 ± 40 950 ± 40 955 ± 40 960 ± 40 965 ± 40 970 ± 40 975 ± 40 980 ± 40 985 ± 40 990 ± 40 995 ± 40 1000 ± 40 1005 ± 40 1010 ± 40 1015 ± 40 1020 ± 40 1025 ± 40 1030 ± 40 1035 ± 40 1040 ± 40 1045 ± 40 1050 ± 40 1055 ± 40 1060 ± 40 1065 ± 40 1070 ± 40 1075 ± 40 1080 ± 40 1085 ± 40 1090 ± 40 1095 ± 40 1100 ± 40 1105 ± 40 1110 ± 40 1115 ± 40 1120 ± 40 1125 ± 40 1130 ± 40 1135 ± 40 1140 ± 40 1145 ± 40 1150 ± 40 1155 ± 40 1160 ± 40 1165 ± 40 1170 ± 40 1175 ± 40 1180 ± 40 1185 ± 40 1190 ± 40 1195 ± 40 1200 ± 40 1205 ± 40 1210 ± 40 1215 ± 40 1220 ± 40 1225 ± 40 1230 ± 40 1235 ± 40 1240 ± 40 1245 ± 40 1250 ± 40 1255 ± 40 1260 ± 40 1265 ± 40 1270 ± 40 1275 ± 40 1280 ± 40 1285 ± 40 1290 ± 40 1295 ± 40 1300 ± 40 1305 ± 40 1310 ± 40 1315 ± 40 1320 ± 40 1325 ± 40 1330 ± 40 1335 ± 40 1340 ± 40 1345 ± 40 1350 ± 40 1355 ± 40 1360 ± 40 1365 ± 40 1370 ± 40 1375 ± 40 1380 ± 40 1385 ± 40 1390 ± 40 1395 ± 40 1400 ± 40 1405 ± 40 1410 ± 40 1415 ± 40 1420 ± 40 1425 ± 40 1430 ± 40 1435 ± 40 1440 ± 40 1445 ± 40 1450 ± 40 1455 ± 40 1460 ± 40 1465 ± 40 1470 ± 40 1475 ± 40 1480 ± 40 1485 ± 40 1490 ± 40 1495 ± 40 1500 ± 40 1505 ± 40 1510 ± 40 1515 ± 40 1520 ± 40 1525 ± 40 1530 ± 40 1535 ± 40 1540 ± 40 1545 ± 40 1550 ± 40 1555 ± 40 1560 ± 40 1565 ± 40 1570 ± 40 1575 ± 40 1580 ± 40 1585 ± 40 1590 ± 40 1595 ± 40 1600 ± 40 1605 ± 40 1610 ± 40 1615 ± 40 1620 ± 40 1625 ± 40 1630 ± 40 1635 ± 40 1640 ± 40 1645 ± 40 1650 ± 40 1655 ± 40 1660 ± 40 1665 ± 40 1670 ± 40 1675 ± 40 1680 ± 40 1685 ± 40 1690 ± 40 1695 ± 40 1700 ± 40 1705 ± 40 1710 ± 40 1715 ± 40 1720 ± 40 1725 ± 40 1730 ± 40 1735 ± 40 1740 ± 40 1745 ± 40 1750 ± 40 1755 ± 40 1760 ± 40 1765 ± 40 1770 ± 40 1775 ± 40 1780 ± 40 1785 ± 40 1790 ± 40 1795 ± 40 1800 ± 40 1805 ± 40 1810 ± 40 1815 ± 40 1820 ± 40 1825 ± 40 1830 ± 40 1835 ± 40 1840 ± 40 1845 ± 40 1850 ± 40 1855 ± 40 1860 ± 40 1865 ± 40 1870 ± 40 1875 ± 40 1880 ± 40					

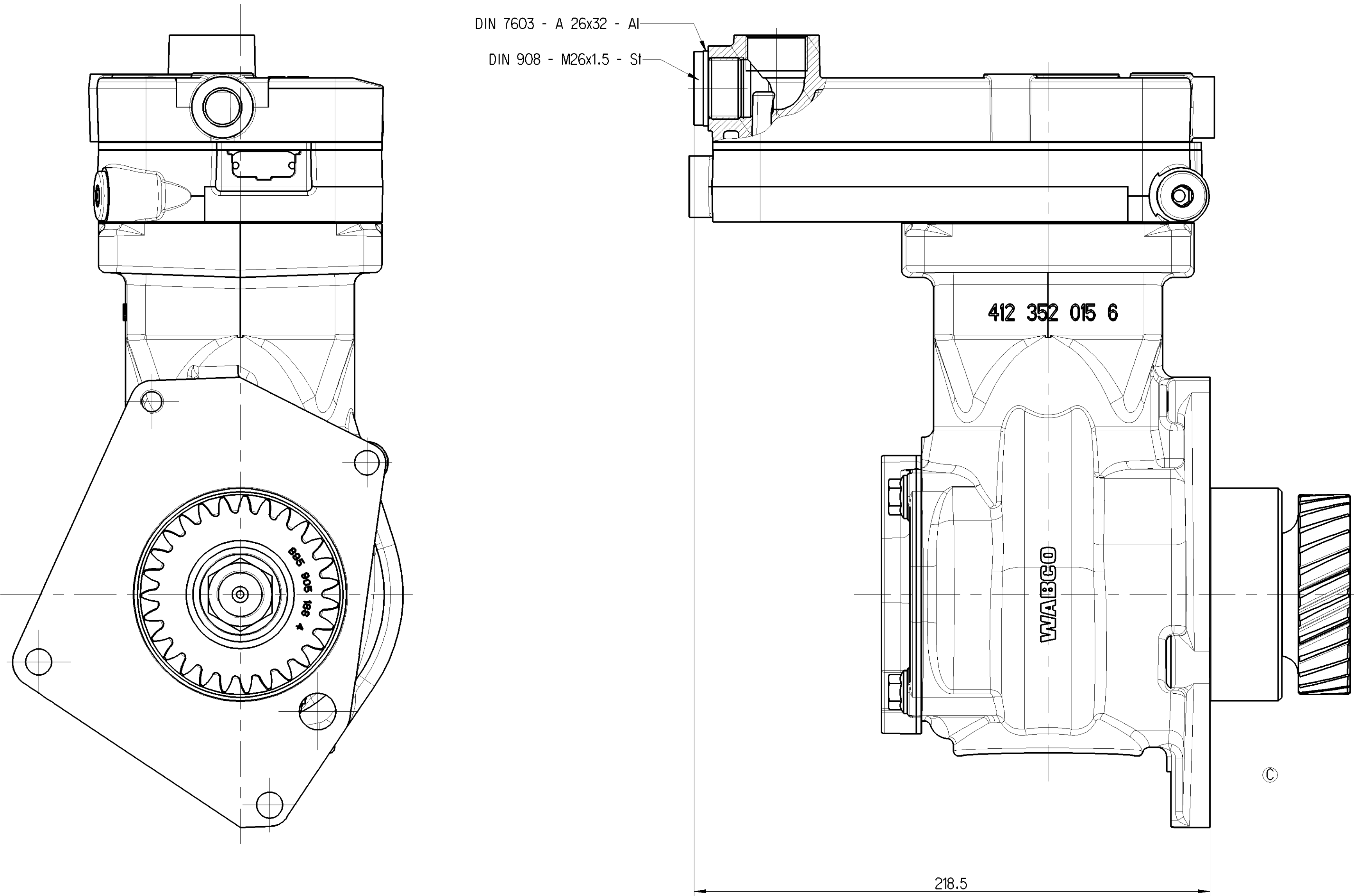


0	SUCTION PORT SAUGANSCHLUSS	M $\leq$ 120 Nm	9.1/9.2	COOLANT CONNECTION KUEHLMITTELANSCHLUSS	M $\leq$ 35 Nm
21/22	DISCHARGE PORT DRUCKANSCHLUSS	M $\leq$ 100 Nm	9.1  9.2	DIRECTIONS OF FLOW DURCHSTROEMRICHTUNGEN	
4	GOVERNOR PORT STEUERANSCHLUSS	M $\leq$ 25 Nm	(9)	VENTING PORT ENTLUEFTUNGSANSCHLUSS	M $\leq$ 25 Nm
81	OIL SUPPLY DRUCKOELANSCHLUSS				
82	OIL DRAIN OELRUECKLAUF				

(...) AUXILIARY DIMENSION
HILFSMASS

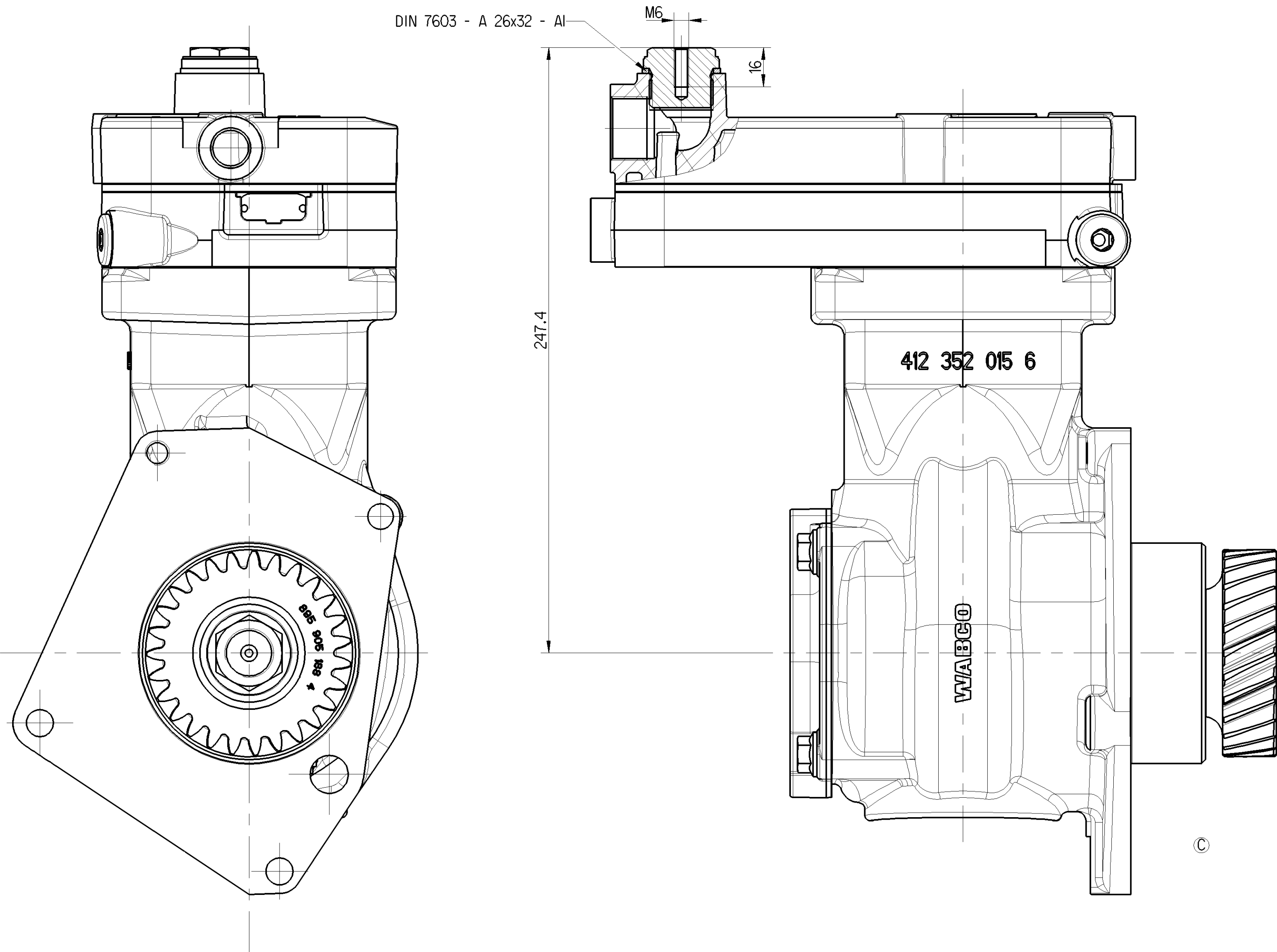
[illegible]

VERSION I 412 352 026 0



#) FURTHER TECHNICAL DATA
WEITERE TECHNISCHE DATEN: 412 352 026 0 - DOC. CODE 035 - SHEET 1/5 TO 5/5

VERSION II 412 352 027 0



#) FURTHER TECHNICAL DATA
WEITERE TECHNISCHE DATEN: 412 352 027 0 - DOC. CODE 035 - SHEET 1/5 TO 5/5

General Specification: AED-3504-01		Copyright WABCO®		WABCO	
Further Technical Data: #1		Date	Signature	SINGLE CYLINDER KOMPRESSOR	
Doc. Codes		2014-08-21	Preisch	EINZYLINDER KOMPRESSOR	
General Tolerances: AED-201		2014-08-21	Hoelzel		
Range of Nominal Dimensions (± mm)		Material No.		Date of first issue: 2014-08-21	
± 50 > 80		412 352 050 0		Doc. Code: 053	
± 80 > 400		SEE TABLE		Language: DE	
Class II		0.8:1		Sheet: 2/2	
Fine		SEE TABLE			
Medium		SEE TABLE			
Coarse		SEE TABLE			
Tapped Holes acc. AED-152		A O			
Tolerance Class: Applied: Unsymmetrical		155566		5000	